

Hisense

life reimagined

MANUAL DE UTILIZARE

Citiți cu atenție acest manual de utilizare înainte de a utiliza mașina și păstrați-l pentru consultare ulterioară.

Mașină de spălat vase

HV643D90

Română

Cuprins

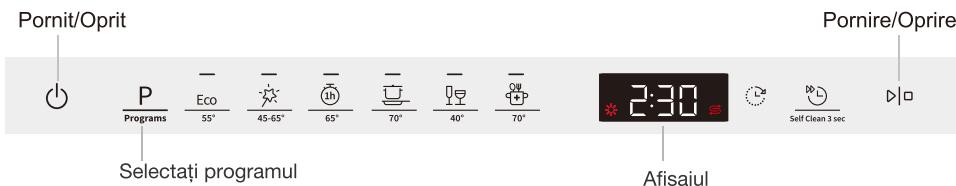
Mașina dvs. de spălat vase	4
Instrucțiuni de protecție a muncii	5
Instalarea	6
Funcția dispozitivului de prevenire a inundației	6
Depozitarea pe timp de iarnă/transportul	6
Materialul de ambalare	6
Dezafectarea	7
Înainte de a spăla pentru prima dată	8
Duritatea apei	8
Setări de bază	9
Completați cu agent de clătire	9
Completați cu sare	9
Spălarea vaselor mai puțin poluantă	11
Economisiți energie și apă	11
Încărcarea mașinii de spălat vase	12
Vasele fragile	12
Încărcarea afectează rezultatele	12
Coșurile mașinii de spălat vase	12
Raftul superior pentru tacâmuri	12
Coșul superior	13
Coșul inferior	14
Utilizarea mașinii de spălat vase.....	15
Adăugați detergent	15
Pornit/Oprit	16
Selectați programul	16
Selectarea opțiunilor	17
Pornire/Oprise	17
Dacă vreți să adăugați mai multe farfurii	18
Întreruperea curentului	18
Verificarea ciclurilor de spălare.....	18
După terminarea programului.....	18
Cele mai bune rezultate ale uscării	18
Descărcarea mașinii de spălat vase	18
Tabel programe	19
Setări	20
Îngrijirea și curățarea	22
Completați cu agent de clătire	22
Completați cu sare	22
Curățare filtrul	23
Curățarea brațelor de stropire	23
Curățați exteriorul mașinii de spălat vase	24
CLn - Rulați programul Autocurățare	24
Îndepărțarea blocajelor	25
Depanarea	26

Instalarea	31
Instrucțiuni de protecție a muncii	31
Configurare	31
Conexiunea de evacuare	32
Conexiunea la alimentare cu apă	32
Conexiunea electrică	33
Service	34
Date tehnice și etichetare energetică	35
Date tehnice	35
Informații pentru consumatori	35
Informații pentru institute de testare	35

Masina dvs. de spălat vase

Instalați mașina de spălat vase, consultați capitolul *Instalarea*. Apoi deschideți ușa și apăsați ⏹.

Prima dată când mașina de spălat vase este pornită, este important să alegeti setările potrivite pentru a asigura rezultate bune de spălare a vaselor. A se vedea capitolul *Înainte de a spăla pentru prima dată*.



Programe

- Eco Eco 55°
- Auto 45-65°
- 1h 65°
- Intens 70°
- Sticla 40°
- Igienă 70°

Opțiuni

- Pornire întârziată
- Spălare rapidă

Programe speciale

Self Clean 3 sec Autocurățare

Informații pe afișaj

Consultați secțiunea *Îngrijirea și curățarea*.

Completați cu agent de clătire

Completați cu sare

CLn Rulați programul Autocurățare



Panoul de control reacționează la utilizare numai atunci când ușa este deschisă.

Instructiuni de protectie a muncii

- Citiți instructiunile de operare și păstrați-le la loc sigur!
- Număr standard de seturi: 16
- Nu utilizați niciodată mașina de spălat vase în alte scopuri în afară de cele specificate în aceste instructiuni de operare.
- Nu încărcați ușa mașinii de spălat vase sau coșurile mașinii de spălat vase cu altceva în afară de vase.
- Ușa nu trebuie lăsată în poziție deschisă, deoarece aceasta poate prezenta un pericol de împiedicare.
- Împingeți coșurile înăuntru pentru a evita riscul ca mașina de spălat vase să se răstoarne.
- Utilizați numai detergent destinat mașinii de spălat vase!
- Acest aparat poate fi utilizat de către copii cu vârstă de 8 ani și peste, precum și de către persoane cu capacitate fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau care nu au experiență și cunoștințe adecvate, dacă beneficiază de supraveghere sau de instructiuni privind utilizarea aparatului în mod sigur și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea care pot fi realizate de către utilizatori nu trebuie să fie realizate de copii fără supraveghere.
- Acest aparat nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii cu capacitate fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă de siguranța lor. Copiii trebuie supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de către agentul său de service sau de către persoane cu calificare similară pentru a evita orice pericol.
- Pentru spălarea farfurilor, utilizați mașina de spălat vase numai în gospodării sau medii similare. Orice altă utilizare este interzisă.
- Nu plasați niciodată vasele cu reziduuri de solventi în mașina de spălat vase datorită riscului de explozie. Nici vasele care conțin scrum, ceară sau lubrifianti nu trebuie să fie spălate în mașina de spălat vase.

- Copiii trebuie supravegheați. Nu lăsați copiii să utilizeze sau să se joace cu mașina de spălat vase. Fiți vigilenți mai ales când ușa este deschisă. Este posibil ca o cantitate oarecare de detergent să rămână în interiorul mașinii! Porniți întotdeauna mașina de spălat vase imediat după ce adăugați detergent.

 **ATENȚIE!**

Cuțitele și alte ustensile cu vârfuri ascuțite trebuie încărcate în coș cu vârfurile în jos sau așezate în poziție orizontală.

 **ATENȚIE!**

Copiii trebuie să fie supravegheați – detergentul aferent mașinii de spălat vase este coroziv!

Instalarea

Consultați secțiunea *Instalarea*.

Funcția dispozitivului de prevenire a inundației

Protecția contra inundațiilor începe să pompeze din mașină și oprește alimentarea cu apă dacă nivelul apei din mașina de spălat vase depășește nivelul normal. Dacă este declanșată protecția contra inundațiilor, pe afișaj apare F54 (Supraumplere). Oprîți robinetul de apă și contactați cel mai apropiat centru de service. (Pentru a evita surgerile de apă în afara mașinii de spălat vase, nu scoateți ștecherul din priză până când robinetul de apă de pe conducta de alimentare nu a fost oprit!)

Depozitarea pe timp de iarnă/transportul

Depozitați mașina de spălat vase în locuri cu temperatură pozitivă și evitați transportul pe distanțe lungi când vremea este rece. Transportați mașina de spălat vase în poziție vertical sau așezată pe partea din spate.

Înainte de a transporta o mașină de spălat vase utilizată sau înainte de depozitarea prelungită, apa trebuie mai întâi scoasă din mașină.

Materialul de ambalare

Ambalajul exterior protejează produsul în timpul transportului. Materialul ambalajului este reciclabil. Sepărați materiale diferite de ambalaj pentru a ajuta la reducerea utilizării și risipei de materii prime. Dealerul dvs. poate prelua ambalajul pentru reciclare sau vă poate îndruma spre cel mai apropiat centru de reciclare. Ambalajul include:

- Carton ondulat fabricat până la 100% din materiale reciclate.
- Polistiren expandat (EPS) fără adaos de clor sau fluor.
- Suporturi realizate din lemn ne tratat.
- Plastic de protecție din polietilenă (PE).

Dezafectarea

Mașina de spălat vase este fabricată și etichetată pentru reciclare. Când mașina de spălat vase a ajuns la sfârșitul perioadei sale de utilizare și urmează să fie eliminată, aceasta trebuie imediat să fie inutilizabilă. Scoateți cablul de alimentare și tăiați-l cât mai scurt posibil.

Contactați autoritatea locală pentru informații despre locul și modul în care mașina de spălat vase trebuie să fie reciclată corect.

Înainte de a spăla pentru prima dată

Duritatea apei

Pentru a obține o bună spălare a vaselor, mașina de spălat vase are nevoie de apă moale (apă cu un conținut redus de minerale). Apa dură lasă un strat alb pe vase și pe mașina de spălat vase.

Verificarea durității apei

Duritatea apei este specificată utilizându-se grade germane de duritate a apei ($^{\circ}\text{dH}$), grade franceze de duritate a apei ($^{\circ}\text{fH}$), grade engleze de duritate a apei ($^{\circ}\text{eH}$) sau milimoli per litru (mmol/L).

Dacă apa are o duritate mai mare de $2,8^{\circ}\text{dH}$ ($5^{\circ}\text{fH} / 3,5^{\circ}\text{eH} / 0,5 \text{ mmol/L}$), este necesară dedurizarea acesteia. Acest lucru se face automat cu ajutorul dedurizatorului de apă încorporat. Pentru a asigura funcționarea corectă a dedurizatorului de apă, trebuie să reglați setările acestuia în funcție de duritatea apei de alimentare. După ce ați reglat setările de dedurizare a apei, adăugați detergent și soluție de clătire în doze adecvate pentru apa dedurizată.

Contactați serviciul local de alimentare cu apă pentru a verifica duritatea apei din zona dumneavoastră.

Notați duritatea apei: _____

$^{\circ}\text{dH}$	$^{\circ}\text{fH}$	$^{\circ}\text{eH}$	mmol/L	Setări recomandate
0-2,8	0-5	0-3,5	0,0-0,5	00
2,9-5,6	6-10	3,6-7,0	0,6-1,0	01
5,7-11,2	11-20	7,1-14,0	1,1-2,0	02
11,3-16,8	21-30	14,1-21,0	2,1-3,0	03
16,9-22,4	31-40	21,1-28,0	3,1-4,0	04
22,5-28,0	41-50	28,1-35,0	4,1-5,0	05
28,1-36,4	51-65	35,1-45,5	5,1-6,5	06
36,4+	65+	45,5+	6,5+	07

În cazul în care duritatea apei depășește $36,4^{\circ}\text{dH}$ ($65^{\circ}\text{fH} / 45,5^{\circ}\text{eH} / 6,5 \text{ mmol/L}$), recomandăm utilizarea unui dedurizator extern de apă.

Consum crescut în timpul regenerării

Dedurizatorul de apă încorporat al mașinii de spălat vase este regenerat în mod regulat pentru a-și menține funcția. Regenerarea extinde programul de spălare a vaselor și crește consumul de energie și apă. Cât de des este regenerat dedurizatorul de apă al mașinii de spălat vase depinde de setarea selectată.

Exemplu: Dacă utilizați programul Eco 55° cu setarea implicită pentru duritatea apei (04), dedurizatorul de apă va fi regenerat la intervale regulate, ceea ce va duce la o creștere a consumului de energie cu 0,025 kWh și a consumului de apă cu 2,5 litri, iar durata programului se va prelungi cu 1 minut. Regenerarea are loc în timpul etapei principale de spălare a programului.

⚠ ATENȚIE!

Apa dură lasă un strat alb pe vase și pe mașina de spălat vase. Prin urmare, este important să selectați setarea corectă pentru dedurizatorul de apă! Consultați Duritatea apei din capitolul *Setări*.

Nu utilizați niciodată mașina de spălat vase cu compartimentul de sare gol dacă sursa de apă are o duritate a apei mai mare de $2,8^{\circ}\text{dH}$ (5°fH / $3,5^{\circ}\text{eH}$ / $0,5\text{ mmol/L}$).

Setări de bază

Prima dată când mașina de spălat vase este pornită, este important să alegeti setările potrivite pentru a asigura rezultate bune de spălare a vaselor. A se vedea capitolul *Setări*.

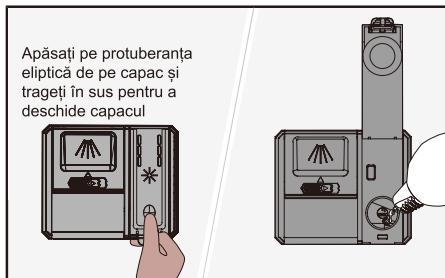
Configurare:

- Agentul de clătire
- Duritatea apei
- TAB

✿ Completați cu agent de clătire

Dacă utilizați soluție de clătire, uscarea este mai rapidă și rezultatul obținut este mai bun. De asemenea, veți obține un rezultat mai bun al spălării cu farfurii transparente, fără pete.

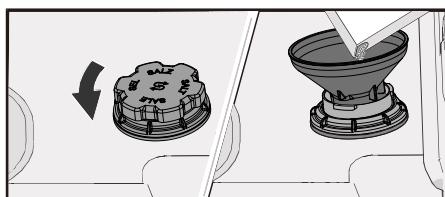
Completați compartimentul pentru soluție de clătire cu soluție de clătire dacă ati selectat Agentul de clătire 01 - 05.



1. Deschideți capacul compartimentului pentru agentul de clătire.
2. Completați cu grijă cu soluție de clătire până la nivelul marcat **MAX**.
3. Stergeți toți stropii de agent de clătire din jurul compartimentului.
4. Închideți ferm capacul.

⦿ Completați cu sare

Adăugați sare în compartimentul de sare dacă ati selectat nivelul de duritate a apei între 01 - 07.



1. Scoateți capacul compartimentului pentru sare rotindu-l în sens antiorar.

2. Plasați pâlnia livrată cu mașina de spălat vase în gaura de umplere a compartimentului pentru sare. Mai întâi, turnați aproximativ 1 litru de apă.
3. Adăugați suficientă sare pentru a umple compartimentul pentru sare (max. 750 gram). Utilizați sare specială pentru mașina de spălat vase.
4. Ștergeți orice exces de sare astfel încât capacul să se poată înșuruba ferm.



ATENȚIE!

Pentru a evita petele de rugină, un program al mașinii de spălat vase trebuie să fie pornit imediat după ce adăugați sarea.

Spălarea vaselor mai puțin poluantă

Economisiți energie și apă

Atunci când utilizați o mașină de spălat vase într-o gospodărie, în general se utilizează mai puțină energie și apă, comparativ cu spălarea vaselor de mână.

Nu clătiți sub apă curentă

Nu clătiți farfurile sub jet de apă, deoarece acest lucru va duce la creșterea consumului de energie și apă. Pur și simplu răzuiați particulele de mâncare mari înainte de încărcarea în mașina de spălat vase.

Alegeți un detergent verde

Citiți declarația de protecție a mediului de pe ambalaj!

Prea mult detergent, soluție de cătire și sare poate avea ca rezultat o spălare a vaselor mai puțin eficientă, determinând totodată și un impact mai mare asupra mediului.

Porniți o mașină de spălat vase complet încărcată

Economisiți energie și apă dacă așteptați până când mașina de spălat vase este plină înainte de a rula un program (consultați numărul de setări standard de poziționare). Utilizați programul 1h 65° cu opțiunea Spălare rapidă pentru a clăti farfurile dacă există miroșuri neplăcute.

Execuția programelor la o temperatură scăzută

Dacă vasele sunt doar puțin murdare, puteți selecta o un program cu o temperatură scăzută.

Selectați programul de spălat vase – Eco 55°

Acest program este potrivit pentru spălarea vaselor murdărite normal și este cel mai eficient program din punct de vedere al consumului combinat de energie și apă. Acest program este utilizat pentru a evalua respectarea legislației UE privind proiectarea ecologică.

Programul de spălat vase este conceput pentru o spălare eficientă folosind cât mai puțină energie și apă posibil. Programul spală la o temperatură scăzută pe o perioadă lungă de timp.

Activați setarea Uscare automată

Pentru un program de spălare mai scurt și rezultate mai bune la uscare, activați setarea Uscare automată, care va deschide automat ușa mașinii de spălat vase. Nu descărcați mașina de spălat vase până când aceasta nu indică că programul s-a încheiat și vasele s-au răcit. (În cazul în care mașina de spălat vase este încorporată, mobilierul din jur trebuie să fie rezistent la condensul provenit de la mașina de spălat vase.)

Conectați la apă rece

Conectați mașina de spălat vase la alimentarea cu apă rece în cazul în care clădirea este încălzită cu păcură, electricitate sau gaz.

Conexiunea la alimentarea cu apă caldă

Conectați mașina de spălat vase la alimentarea cu apă caldă (max. 60 °C) în cazul în care clădirea este încălzită utilizându-se un sistem cu consum redus de energie, cum ar fi termoficare, energie solară sau energie geotermală. Alegerea unei conexiuni la apă caldă reduce consumul de energie al mașinii de spălat vase.



NOTĂ!

Nu depășiți temperatura permisă a alimentării cu apă. Unele materiale utilizate pentru fabricarea vaselor nu rezistă la căldură mare. Consultați Vasele fragile din capitolul Încărcarea mașinii de spălat vase.

Încărcarea mașinii de spălat vase

Vasele fragile

Unele vase de gătit nu pot fi spălate în siguranță în mașina de spălat vase. Această situație se poate datora mai multor motive. Unele materiale nu pot rezista la căldură mare, altele pot fi deteriorate de detergentul de spălat vase.

Aveți grijă cu, de exemplu, articolele realizate manual, decorațiunile fragile, articolele din sticlă/cristal, argint, cupru, aluminiu, lemn și plastic. Căutați marcajul „Sigur pentru mașina de spălat vase”.

Încărcarea afectează rezultatele

Încărcați vasele cu grijă pentru a asigura cele mai bune rezultate de spălare și uscare cu cel mai mic consum posibil de energie și apă. Oferiți mașinii dvs. de spălat vase cea mai bună șansă de a ajunge și de a curăta toate suprafetele, precum și de a usca vasele cât mai bine.

- Toate suprafetele murdare ar trebui plasate orientate în sus și în jos!
- Farfurii nu trebuie puse unele în sau pe altele.
- Înclinați vasele cu cavitate, cum ar fi cănile, astfel încât apa de clătire să se scurgă de pe acestea. Este la fel de important și pentru articolele din plastic.
- Asigurați-vă că articolele mici nu pot să cadă prin coșul mașinii de spălat vase. Așezați-le în raftul superior pentru tacâmuri.



NOTĂ!
Verificați dacă brațele de stropire se rotesc liber.

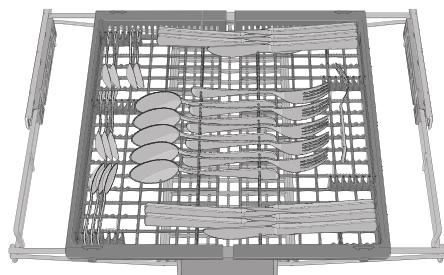
Coșurile mașinii de spălat vase

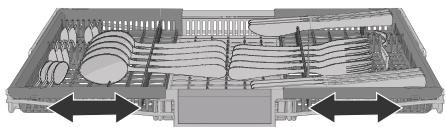
Mașina de spălat vase este echipată cu un raft superior pentru tacâmuri, un coș superior și un coș inferior.

Aspectul coșurilor poate să difere în funcție de configurarea mașinii de spălat vase.

Raftul superior pentru tacâmuri

Raftul superior pentru tacâmuri are spațiu pentru tacâmuri, polonice, teluri, tacâmuri de masă și articole similare.

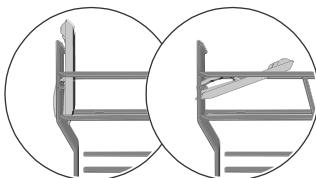
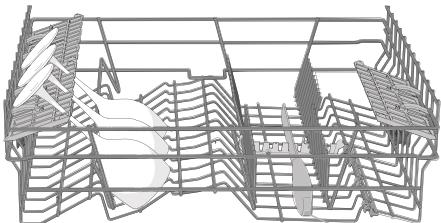
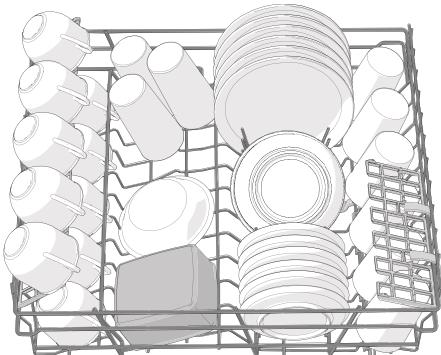




Raftul superior pentru tacâmuri este compus din trei părți care pot fi deplasate lateral pentru poziționarea mai bună a farfurioarelor.

Coșul superior

Puneți paharele, ceștile, bolurile, farfurile și farfurioarele în coșul superior. Toate suprafetele murdare trebuie plasate orientate în sus și în jos! Paharele de vin trebuie așezate pe sertarul pentru pahare de vin, iar cuțitele trebuie așezate în suportul pentru cuțite din partea dreaptă.



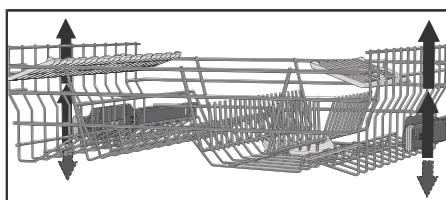
Suporț pentru cuțite

2 poziții

Ridicarea și coborârea coșului superior

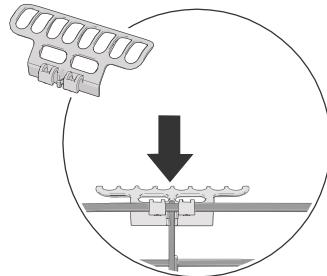
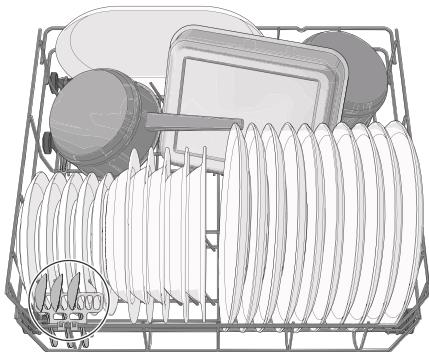
1. Trageți afară coșul superior.
2. Apucați cu ambele mâini părțile laterale ale coșului superior și ridicați-l.
3. În cazul în care coșul superior este ridicat în timp ce se află în poziția superioară, acesta va cădea în poziția inferioară.

Rețineți că ambele părți laterale ale coșului trebuie să fie poziționate întotdeauna la aceeași înălțime.



Coșul inferior

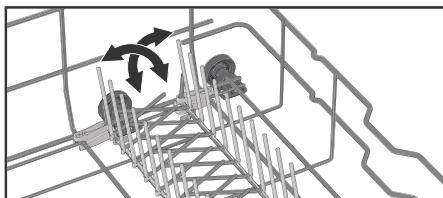
Așezați farfurile adânci, farfurii, farfurioarele și oalele în coșul inferior. Tacâmurile pot fi așezate în suportul pentru tacâmuri.



Montați suportul pentru tacâmuri pentru a obține o capacitate maximă de încărcare. (Se află în punga de plastic anexată.)

Suporturi reglabile pentru farfurii

Suporturile reglabile pentru farfurii pot fi pliate în jos pentru ușurință încărcării oalelor și a bolurilor.



Utilizarea mașinii de spălat vase

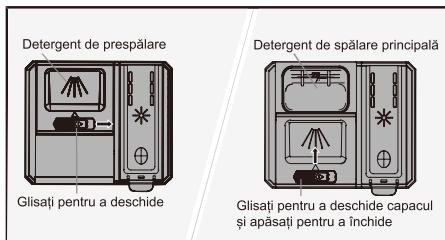
Adăugați detergent

Urmați instrucțiunile de pe ambalajul detergentului. Această mașină de spălat vase este echipată cu un agent de dedurizare a apei, astfel încât trebuie să utilizați doze adecvate de detergent și agent de clătire pentru apă cu nivel scăzut de duritate.

Prea mult detergent poate avea ca rezultat o spălare a vaselor mai puțin eficientă, determinând totodată și un impact mai mare asupra mediului.

Compartiment pentru detergent

Compartimentul pentru detergent trebuie să fie uscat la adăugarea de detergent.



Dacă utilizați detergent pentru mașina de spălat vase praf sau lichid, adăugați o cantitate mică de detergent în compartimentul pentru detergent de spălare.

- NOTĂ!

Utilizați numai detergent destinat mașinii de spălat vase! Lichidul de spălare nu trebuie utilizat deoarece spuma care se formează împiedică funcționarea eficientă a mașinii de spălat vase.

Detergent tot-în-1

Pe piață există mai multe tipuri de detergenți tot-în-1. Citiți instrucțiunile de utilizare pentru aceste produse cu atenție.

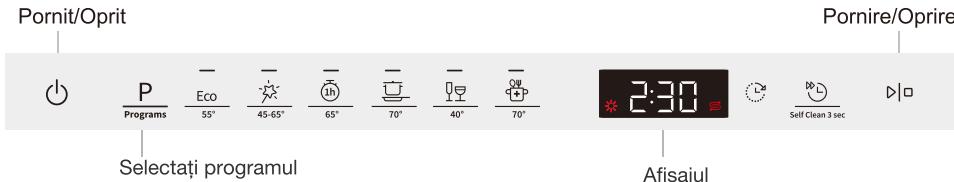
Activați setarea TAB și dezactivați setarea Agentul de clătire atunci când utilizați un detergent tot-în-1 care conține soluție de clătire.

Tabletele pentru mașina de spălat nu sunt recomandate pentru programe scurte (mai puțin de 75 de minute). În loc de acestea utilizați detergent pulbere sau lichid pentru mașina de spălat vase.

- NOTĂ!

Rezultate optime de spălare și uscare sunt obținute utilizând detergent de spălat vase normal împreună cu soluție de clătire adăugată separat și sare.

Contactați producătorul de detergent dacă aveți întrebări cu privire la detergent.



NOTĂ!

Panoul de control reacționează la utilizare numai atunci când ușa este deschisă.

Pornit/Oprit

Deschideți ușa și apăsați . De asemenea, porniți robinetul de apă dacă este oprit.

Selectați programul

Alegeți un program care să se potrivească tipului de farfurii și gradului de murdărie al acestora. Eco 55° este întotdeauna preselectat.

Apăsați **P** de una sau mai multe ori până când programul dorit este activat, acest fapt fiind indicat de o lumină indicatoare.

Eco Eco 55°

Acest program este potrivit pentru spălarea vaselor murdarite normal și este cel mai eficient program din punct de vedere al consumului combinat de energie și apă. Acest program este utilizat pentru a evalua respectarea legislației UE privind proiectarea ecologică.

Puteți citi mai multe despre spălarea vaselor mai puțin poluantă în capitol *Spălarea vaselor mai puțin poluantă*.

Pentru vasele foarte murdare, cu multă grăsimi, trebuie utilizat un program cu temperaturi mai mari.

Auto 45-65°

Mașina de spălat vase poate măsura cât de murdare sunt vasele și reglează consumul de apă și temperatura în mod adecvat. Când maina este nou instalată, programul trebuie să fie executat de cinci ori înainte de a fi complet adaptat și de a putea furniza rezultatele optime.

1h 65°

Un program rapid pentru resturile ușor întărîte. (Acest program nu este destinat alimentelor arse precum tăvile pentru cuptor.)

Opțiunea TotalDry este importantă pentru asigurarea celor mai bune rezultate ale uscării.

Intens 70°

Un program cu o temperatură ridicată pentru dizolvarea grăsimilor de pe vasele foarte murdare, cum ar fi tigăile, caserolele și tăvile de cuptor. Dacă aceste vase nu acoperă complet volumul mașinii de spălat vase, puteți adăuga farfurii și alte articole similare.

Sticlă 40°

Un program blând de spălare a vaselor cu o temperatură scăzută pentru spălarea articolelor fragile din cristal/sticla. Nu uitați să folosiți o cantitate mică de detergent și să așezați articole astfel încât să nu se atingă între ele în timpul spălării. A se vedea, de asemenea, *Vasele fragile* în capitolul *Încărcarea mașinii de spălat vase*. Porțelanul care tocmai a fost folosit fără resturi uscate poate fi de asemenea spălat folosind acest program.

Igienă 70°

Acest program este ideal pentru a fi folosit în situațiile în care cerințele de igienă sunt foarte ridicate, de ex. la spălarea biberoanelor și tocătoarelor. Temperatura este mare în spălarea principală și clătirea finală.

Self Clean 3 sec Autocurățare

Programul de autocurățare pentru curățarea igienică a cuvei mașinii de spălat vase, brațelor de stropire și ţevilor de stropire.

Acest program trebuie rulat (fără farfurii în mașina de spălat vase) utilizând detergent obișnuit de spălat vase sau acid citric. Pe piață se găsesc și agenți de curățare speciali pentru mașina de spălat vase. Pentru îndepărțarea depunerilor de calcar, consultați *Cuva mașinii de spălat vase* din capitolul *Îngrijirea și curățarea*.

Mașina de spălat vase va indica la intervale regulate că Autocurățare trebuie să ruleze.

Mențineți apăsat butonul **Self Clean 3 sec** până când CLn este afișat pe afișaj pentru a selecta programul.

Selectarea opțiunilor

Apăsați opțiunile (⌚, ☰) pentru a le activa. (Opțiunile disponibile diferă între programe.)

Pornire întârziată

Când selectați Pornire întârziată, mașina de spălat vase va porni la 1-24 de ore după ce ati apăsat ⏱ și ati închis ușa.

1. Apăsați ⌚ o dată pentru a activa Pornire întârziată. Apăsați de mai multe ori sau mențineți butonul apăsat pentru a seta numărul dorit de ore. Timpul pentru Pornire întârziată este afișat pe afișaj.
2. Apăsați ⏱. Închideți ușa. TempORIZATORUL începe numărătoarea inversă și mașina de spălat vase pornește după întârzierea selectată.

Dacă doriți să anulați opțiunea Pornire întârziată, deschideți ușa, apoi apăsați ⏱ timp de cinci secunde.

Indisponibilă pentru: Autocurățare

Spălare rapidă

Această opțiune scurtează timpul programului, dar folosește mai multă energie și apă.

Apăsați ☰ pentru a activa opțiunea. Timpul programului este actualizat pe afișaj.

Indisponibilă pentru: Auto 45-65°, Sticlă 40°, Igienă 70°, Autocurățare

▶|◻ Pornire/Oprire

Apăsați ⏱. Afişajul va începe să clipească, indicând faptul că mașina de spălat vase este pregătită să pornească. Închideți ușa în mod adecvat, altfel mașina de spălat vase nu va porni.

Oprirea sau schimbarea unui program

Deschideți ușa. Dacă vreți să întrerupeți sau să schimbați programul după pornirea mașinii de spălat vase, mențineți apăsat butonul  timp de cinci secunde.

Adăugați detergent nou în cazul în care capacul dozatorului de detergent s-a deschis. Apoi selectați un program nou, apăsați  și închideți ușa.

Timpul rămas

După ce ati ales un program și opțiuni, este afișat timpul total.

Dacă vreți să adăugați mai multe farfurii¹⁾

Deschideți ușa. Mașina de spălat vase se oprește automat. Adăugați vasele și închideți ușa. După un anumit timp, mașina de spălat vase continuă programul.

Întreruperea curentului

Dacă mașina de spălat vase se oprește din cauza unei întreruperi a curentului în timpul unui program de spălare, programul va continua când alimentarea cu curent este restabilită. În cazul în care curentul este întrerupt în timpul etapei de uscare, programul se va întrerupe de asemenea.

Verificarea ciclurilor de spălare

Când mașina de spălat vase este pornită, apăsați  și , iar pe ecran va fi afișat numărul de cicluri de spălare efectuate de mașină. Eliberați butonul pentru a ieși din acest ecran.

După terminarea programului

După terminarea programului, pe ecran se afișează „End” (Finalizare). Mașina de spălat vase se oprește automat după ce soneria emite un semnal sonor.

După terminarea programului, mașina de spălat vase se va opri automat. Închideți robinetul de apă după fiecare utilizare.

Cele mai bune rezultate ale uscării

- Încărcați complet mașinii de spălat vase.
- Înclinați vasele cu cavități, cum ar fi căniile, astfel încât apa de clătire să se scurgă de pe acestea. Este la fel de important și pentru articolele din plastic.
- Completați cu soluție de clătire sau măriți setarea dozajului soluției de clătire.
- Activăți setarea Uscare automată. A se vedea capitolul *Setări*.
- Lăsați farfurile să se răcească înainte de a descărca mașina de spălat vase.

Descărcarea mașinii de spălat vase

Porțelanul fierbinte este mai fragil. Lăsați farfurile să se răcească înainte de a descărca mașina de spălat vase.

Descărcați prima dată coșul inferior pentru a evita eventualii stropi de apă care ar putea să cadă din coșul superior pe farfurile din coșul inferior.

¹⁾ Nu trebuie să încărcați mai multe farfurii în cazul în care capacul dozatorului de detergent a fost deschis.

Tabel programe

Programe	Detergent (g)	Opițuni	Număr de prespălări	Spălare principală	Număr de clătiri	Clătire finală	Valori de consum ¹⁾
Eco Eco 55° ²⁾	24	Uscare automată	55 °C	2	49 °C	3:41	0,87 11,0
Auto 45-65°	25	Uscare automată	1-2	45-65 °C	2-3	60 °C	2:10-3:10 0,9-1,4 13,0-20,5
1h 65°	25	Uscare automată		65 °C	3	65 °C	1:00 1,1 14,5
Intens 70°	25		2	70 °C	2	70 °C	2:50 1,6 17,0
Stică 40°	20			40 °C	2	50 °C	1:40 0,7 10,5
Igienă 70°	25			70 °C	2	70 °C	1:05 1,3 10,5

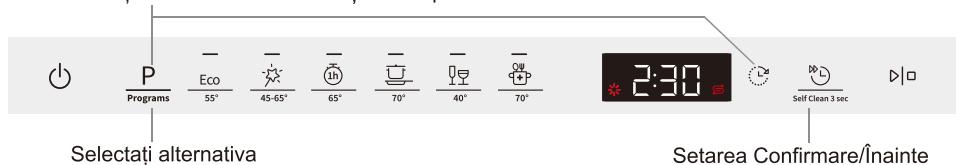
1) Valurile consumului variază în funcție de temperatură apăi de intrare, temperatura camerei, dimensiunea încărcării, funcțiile suplimentare selectate și altele. Valurile pentru programul Eco 55° sunt corecte, celelalte sunt numai indicative.

2) Acest program este potrivit pentru spălarea vaselor cu un grad normal de murdărie și este cel mai eficient program din punct de vedere al consumului combinat de energie și apă. Acest program este utilizat pentru evaluarea conformității cu legislația UE privind proiectarea ecologică.

Setări

1. Deschideți ușa și apăsați .
2. Pentru a deschide meniul de setări al mașinii de spălat vase, apăsați îndelung P și  până când se afișează SET.
3. Apăsați  pentru a parcurge meniul de setări.
4. Apăsați P pentru a parcurge opțiunile.
5. Confirmați setarea selectată apăsând .
6. Pentru a ieși din meniu, parcurgeți-l sau apăsați .

Deschideți meniul de setări al mașinii de spălat vase



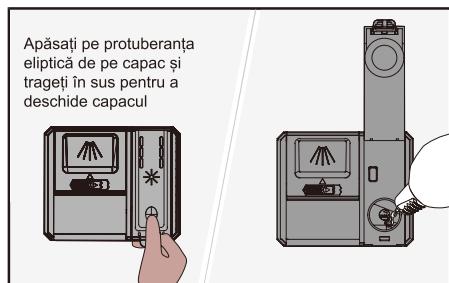
Setări	Alternative	
2 Sunete sau zgomote	00 - 02	<p>Un semnal sonor confirmă faptul că panoul de control a fost apăsat.</p> <p>Un semnal sonor indică momentul în care s-a încheiat un program al mașinii de spălat vase.</p> <p><i>Mesajele de eroare sunt întotdeauna indicate de o alarmă sonoră puternică.</i></p>
3 Agentul de clătire	00 - 05	<p>Setarea pentru dozarea soluției de clătire. Dozatorul soluției de clătire poate fi reglat între 00 (Dezactivat) și 05 (Dozaj mare).</p> <p>Măriți dozajul agentului de clătire:</p> <ul style="list-style-type: none"> Dacă vasele au filigrane. <p>Micșorați dozajul soluției de clătire:</p> <ul style="list-style-type: none"> Dacă vasele au o peliculă aderență albă/albastră. Dacă vasele au striații. Formare de spumă. Dacă aveți apă cu nivel foarte scăzut de duritate, agentul de clătire poate fi diluat în proporție de 50:50 cu apă. <p><i>Preselectat din fabrică: 03</i></p>
4 Duritatea apei	00 - 07	<p>Reglarea dedurizatorului de apă. Selectați o setare în funcție de duritatea sursei de apă. Este important ca setarea să fie corectă!</p> <p>Consultați <i>Duritatea apei</i> din capitolul <i>Înainte de a spăla pentru prima dată</i>.</p> <p><i>Pentru o sursă de apă cu duritatea sub 2,8°dH (5°fH / 3,5°eH / 0,5 mmol/L), selectați 00. Dedurizatorul este dezactivat și nu trebuie adăugată sare.</i></p>

Setări		Alternative	
		<i>Preselectat din fabrică: 04</i>	
5	TAB	00 (Oprire) 01 (Pornire)	Activăți această setare atunci când utilizați un detergent tot-în-1 care conține soluție de clătire. Această setare reduce dozarea soluției de clătire și influențează frecvența regenerării dedurizatorului încorporat al mașinii de spălat vase. <i>Preselectat din fabrică: 00</i>
6	Uscare automată	00 (Oprire) 01 (Pornire)	Ușa mașinii de spălat vase se deschide automat, ceea ce scurtează programul și îmbunătățește rezultatele uscării. Înainte de a goli mașina de spălat vase, așteptați până când mașina de spălat vase indică faptul că programul s-a terminat și farfurile s-au răcit. (Dacă mașina de spălat vase este încorporată, mobilierul din jur trebuie să fie rezistent la orice fel de condensare de la mașina de spălat vase.) Această funcție nu este disponibil pentru: Igienă 70°, Autocurățare, Intens 70°, Sticlă 40°
F--	Citirea erorilor		Orice mesaj de eroare. <i>Atunci când contactați departamentul de service, este posibil să vă se solicite să furnizați cele mai recente mesaje de eroare.</i>
rSt	Restabilirea setărilor implicate din fabrică		Restabilește toate setările la setările implicate din fabrică. Selectați rSt și apăsați ▶.
End	Ieșire		Pentru a ieși din meniul de setări al mașinii de spălat vase, selectați End (Finalizare) și apăsați ☰ sau așteptați 3 secunde.

Îngrijirea și curățarea

✿ Completăți cu agent de clătire

Când este necesar să se completeze cu agent de clătire, simbolul de mai sus se aprinde pe afișaj.

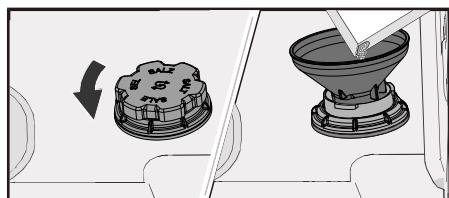


1. Deschideți capacul compartimentului pentru agentul de clătire.
2. Completăți cu grijă cu soluție de clătire până la nivelul marcat **MAX**.
3. Stergeți toti stropii de agent de clătire din jurul compartimentului.
4. Închideți ferm capacul.

După completare, durează un timp până când simbolul dispare.

⌚ Completăți cu sare

Când este necesar să se completeze cu sare, simbolul de mai sus se aprinde pe afișaj.



1. Scoateți capacul compartimentului pentru sare rotindu-l în sens antiorar.
2. Plasați pâlnia livrată împreună cu mașina de spălat vase în orificiul de reumplere a compartimentului pentru sare. (Apa este necesară doar prima dată.)
3. Adăugați suficientă sare pentru a umple compartimentul pentru sare (max. 750 gram). Utilizați sare specială pentru mașina de spălat vase.
4. Stergeți orice exces de sare astfel încât capacul să se poată înșuruba ferm.

După completare, durează un timp până când simbolul dispare.

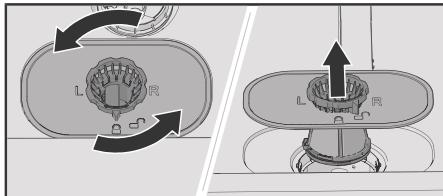
⚠ ATENȚIE!

Pentru a evita petele de rugină, un program al mașinii de spălat vase trebuie să fie pornit imediat după ce adăugați sarea.

Nu turnați niciodată detergent în compartimentul pentru sare. Acesta distrugе agentul de dedurizare a apei!

Curățare filtrul

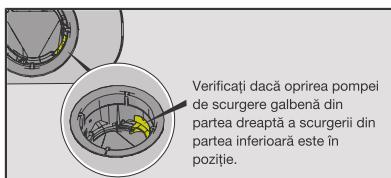
Filtrul reține particulele de mâncare mai mari, care nu pot trece prin pompa de scurgere. Goliți filtrul atunci când este necesar. Filtrul trebuie curățat la intervale regulate, în funcție de cât de des utilizați mașina de spălat vase.



1. Rotiți inelul de blocare în sens antiorar și ridicați filtrul drept în sus.
2. Goliți și curățați filtrul.
3. Remontați filtrul și rotiți inelul de blocare în sens orar până la poziția de oprire. Verificați dacă marginile sunt etanșate corespunzător.

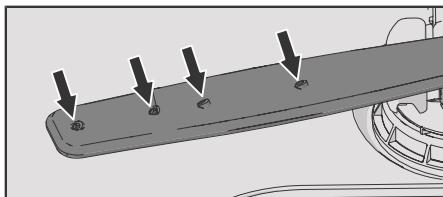
NOTĂ!

Rezultatele spălării pot fi afectate dacă filtrul este montat incorrect. Mașina de spălat vase nu trebuie să fie utilizată fără filtrul montat în poziție!



Curățarea brațelor de stropire

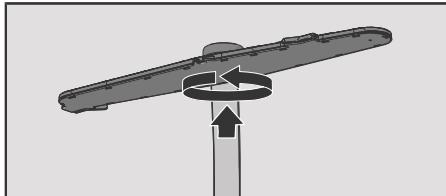
Uneori este posibil să se blocheze orificiile și rulmenții. Îndepărtați toate reziduurile utilizând un ac sau ceva similar. De asemenea, brațele de stropire au orificii dedesubt.



Pentru a facilita curățarea, puteți să îndepărtați brațele de stropire. Ulterior, nu uitați să le montați ferm înapoi pe poziție.

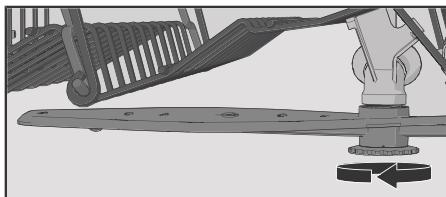
Brățul de stropire pentru tacâmuri

- Trageți afară raftul superior pentru tacâmuri. Împingeți în sus brațul de stropire pentru tacâmuri rotindu-l în sens antiorar pentru a-l elibera.



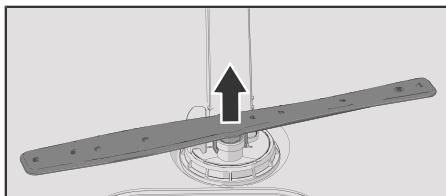
Brațul de stropire superior

- Trageți afară coșul superior.
- Deșurubați rulmenții brațului de stropire în sens anterior pentru a scoate brațul de stropire de la coșul superior.



Brațul de stropire inferior

- Trageți brațul de stropire inferior drept în sus pentru a-l elibera.



Curătați exteriorul mașinii de spălat vase

Ușa și garnitura ușii

Deschide ușa. Curătați laturile ușii și garnitura ușii în mod regulat cu o cârpă ușor umedă. Curătați garnitura ușii la marginea frontală inferioară a mașinii de spălat vase cu o perie de spălat vase.

Panou de control

Mențineți panoul de control curat. Dacă este necesar, ștergeți-l cu o lavetă uscată sau ușor umedă. Nu utilizați niciodată produse de curățare deoarece acestea pot zgâria suprafața.

CLn - Rulați programul Autocurățare

Cuva mașinii de spălat vase

Cuva mașinii de spălat vase este fabricată din inox și se menține curată prin utilizarea normală (atunci când este utilizată în mod regulat).

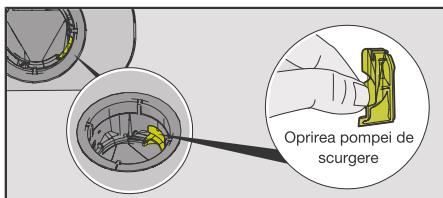
Dacă aveți apă dură, se pot forma depuneri de calcar în mașina de spălat vase. În această situație, rulați programul Autocurățare cu două linguri de acid citric în compartimentul pentru detergent cu nicio farfurie în mașina de spălat vase). Pe piață se găsesc și agenti de curățare speciali pentru mașina de spălat vase.

Îndepărtarea blocajelor

Desfundarea pompei de scurgere

Dacă mașina de spălat vase încă mai conține apă după ce programul s-a terminat, este posibil ca ceva să blocheze pompa de scurgere, ceea ce are ca rezultat un Defect evacuare apă mesaj de eroare.

1. Opreți mașina utilizând  și îndepărtați ștecherul din priză.
2. Îndepărtați filtrul.
3. Scoateți apă din cuva mașinii de spălat vase.
4. Pentru a inspecta pompa de scurgere, îndepărtați oprirea pompei de scurgere galbenă din partea dreaptă din scurgerea din partea inferioară. (Utilizați o pereche de clești, dacă este necesar.)
5. Rotiți cu mâna rotița pompei aflată în spatele dopului pompei de scurgere. Îndepărtați cu grijă orice articole ascuțite, cum ar fi sticla.
6. Remontați oprirea pompei de scurgere. Remontați filtrul.
7. Conectați mașina din nou.



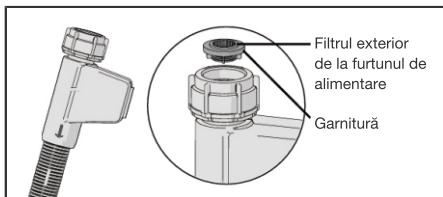
NOTĂ!

Nu uitați să înlocuiți dopul pompei de scurgere.

Debloarea filtrului furtunului de alimentare

Dacă alimentarea cu apă conține particule mici, filtrul exterior de pe furtunul de alimentare se poate bloca, având ca rezultat Defect alimentare cu apă mesaj de eroare.

1. Opreți mașina utilizând  și îndepărtați ștecherul din priză.
2. Închideți robinetul de apă.
3. Deconectați furtunul de alimentare.
4. Îndepărtați cu grijă filtrul exterior de la furtunul de alimentare și curățați-l.
5. Înlocuiți filtrul și verificați dacă garnitura este poziționată corect.
6. Conectați furtunul de alimentare ferm pe poziție.
7. Conectați mașina de spălat vase la priză și porniți robinetul de apă. Lăsați să se regleze presiunea și verificați dacă este etanșă conexiunea.



Depanarea

Mesaje de eroare		Acțiune
F11	Defecțiune la evacuarea apei	A se vedea <i>Rămâne apă în mașina de spălat vase</i> în tabelul <i>Problemă</i> de mai jos. Dacă problema persistă, adresați-vă celui mai apropiat centru de service.
F12	Defecțiune la alimentarea cu apă	Verificați dacă robinetul de apă este deschis. Verificați dacă filtrul exterior de pe furtunul de alimentare nu este blocat. A se vedea <i>Debloarea filtrului furtunului de alimentare</i> în capitol <i>Îngrijirea și curățarea</i> . Dacă problema persistă, adresați-vă celui mai apropiat centru de service.
F13	Defecțiune la nivelul apei	Închideți robinetul de apă și adresați-vă celui mai apropiat centru de service.
F18	Defecțiune a deviatorului	Adresați-vă celui mai apropiat centru de service.
F40	Scurgeri la supapa de alimentare	Închideți robinetul de apă și adresați-vă celui mai apropiat centru de service.
F41	Defecțiune a încălzitorului	Închideți robinetul de apă. Scoateți ștecherul din priză și adresați-vă celui mai apropiat centru de service.
F42	Defecțiune NTC	Închideți robinetul de apă și adresați-vă celui mai apropiat centru de service.
F54	Umplere excesivă cu apă	Închideți robinetul de apă și adresați-vă celui mai apropiat centru de service. Pentru a evita surgerile de apă în afara mașinii de spălat vase, nu scoateți ștecherul din priza de perete până când robinetul de apă de pe conducta de alimentare nu a fost închis!
F60	Defecțiune de comunicare	Adresați-vă celui mai apropiat centru de service.

Apăsați ⌂ pentru a șterge mesajul de eroare, cu excepția erorii F54. După ce apare eroarea F54, mașina de spălat vase poate fi oprită numai când eroarea este eliminată.

Problemă	Cauze posibile	Acțiune
Panoul de control nu reacționează atunci când este apăsat.	Ați apăsat panoul de control prea repede după deschiderea ușii.	Așteptați un moment și încercați din nou.
	Ușa este închisă.	Deschideți ușa. Panoul de control reacționează la utilizare numai atunci când ușa este deschisă.
	Murdărie pe panoul de control.	Curățați cu o cârpă uscată sau ușor umedă.
Nu se poate închide ușa.		Verificați dacă coșurile sunt poziționate corect orizontal.
		Verificați dacă vasele nu împiedică alunecarea corectă a coșurilor în poziție.

Problema	Cauze posibile	Acțiune
Mașina de spălat vase nu pornește.	► Nu a fost apăsat.	Apăsați ►. Afişajul începe numărătoarea inversă.
	Uşa nu este închisă bine.	Verificați.
	Ați deschis mașina de spălat vase pentru a adăuga mai multe vase în timp ce un program este în desfășurare.	Închideți uşa și așteptați. După un timp, mașina de spălat vase continuă programul.
	Verificați dacă a fost selectată opțiunea de pornire întârziată.	Apăsați Îndelung ► timp de cinci secunde dacă dorîți să anulați opțiunea de pornire întârziată.
	Ştecarul nu este introdus în priza de perete.	Verificați.
Vasele nu sunt curate.	Brațele de stropire nu se rotesc.	Verificați dacă vasele nu blochează brațele de stropire.
	Rulmenții sau orificiile brațelor de stropire sunt blocați.	Curătați brațele de stropire. Consultați capitolul Îngrijirea și curățarea.
	Program nepotrivit al mașinii de spălat vase.	Selectați un program cu o temperatură ridicată pentru a dizolva grăsimile de pe vasele foarte murdare, cum ar fi Intens 70°.

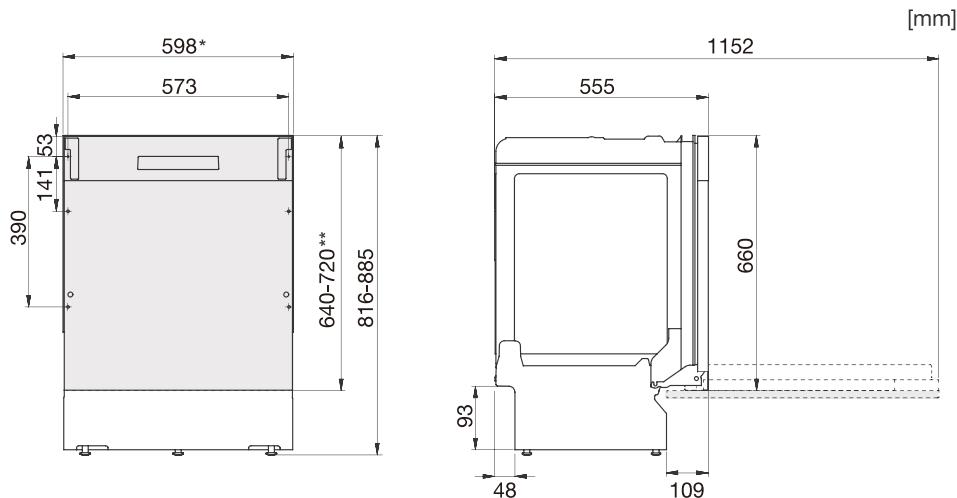
Problemă	Cauze posibile	Acțiune
Pete pe vase.	Dozaj incorrect de detergent.	Dozați în conformitate cu duratațea apei. Mult prea mult sau mult prea puțin detergent determină rezultate mai slabe la spălarea vaselor.
	Detergent învechit. Detergentul este un produs perisabil.	Evitați pachetele mari.
	Vase încărcate incorrect.	Nu acoperiți obiectele din porțelan cu boluri mari sau articole asemănătoare. Evitați plasarea paharelor foarte înalte în colțurile coșurilor. Consultați capitolul <i>Încărcarea mașinii de spălat vase</i> .
	Paharele și ceștile s-au răsturnat în timpul programului.	Plasați vasele astfel încât să rămână stabile.
	Filtrul este înfundat.	Curătați filtrul.
	Filtrul nu este montat corect.	Verificați dacă filtrul este montat corect. Consultați capitolul <i>Îngrijirea și curățarea</i> .
	Oprirea pompei de scurgere lipsește.	Verificați dacă oprirea pompei de scurgere galbenă din partea dreaptă a surgerii din partea inferioară este în poziție. Consultați capitolul <i>Îngrijirea și curățarea</i> .
Pete pe oțel inoxidabil sau argint.	Unele alimente, precum muștarul, maioneza, lămâia, oțetul, sarea și sosurile, pot cauza pete pe obiectele din oțel inoxidabil dacă sunt lăsate prea mult.	Îndepărtați aceste tipuri de alimente dacă nu porniți mașina de spălat vase imediat. Aveți în vedere utilizarea programului 1h 65° cu opțiunea Spălare rapidă.
	Toate obiectele din oțel inoxidabil pot cauza apariția petelor pe obiectele din argint dacă vin în contact în timpul spălării vaselor. De asemenea, aluminiul poate cauza producerea petelor pe vase.	Pentru a evita petele și pierderea luciului, separați farfurile din materiale diferite, cum ar fi argint, inox și aluminiu.
Pete sau pelicule pe vase.	Setare incorectă de dozaj al agentului de cătire.	Consultați secțiunea <i>Setări</i> .
	Setarea TAB este activată și este utilizat detergent tot-in-1 cu efect de uscare insuficient.	Comutați detergenții tot-in-1 sau dezactivați setarea TAB și completați cu sare și soluție de cătire separată. Consultați Agentul de cătire din capitolul <i>Setări</i> .

Problemă	Cauze posibile	Acțiune
	Compartimentul pentru sare este gol.	Completați cu sare. Consultați secțiunea <i>Înainte de a spăla pentru prima dată</i> .
	Setare incorectă a agentului de dedurizare a apei.	Consultați Duritatea apei din capitolul <i>Setări</i> .
	Agent de dedurizare pierde sare.	Verificați dacă capacul compartimentului pentru sare este etanșat corespunzător. În caz contrar, contactați cel mai apropiat centru de service.
	Temperatură prea înaltă și/sau prea mult detergent pot cauza corodarea cristalului. Din păcate, aceste deteriorări nu pot fi reparate, doar prevenite.	Spălați obiectele din cristal la o temperatură scăzută și cu cantitate considerată acoperitoare de detergent. Contactați producătorul de detergent.
Vasele au o peliculă aderență albă/albastră.	Setare de dozaj a agentului de clătire este prea înaltă.	Reduceți dozarea. Consultați capitolul <i>Setări</i> . Dacă aveți apă foarte dedurizată, puteți dilua soluția de clătire în proporție de 50:50 cu apă.
Pete lăsate după spălare.	Rujul și ceaiul pot fi dificil de îndepărtat prin spălare.	Utilizați un detergent cu un agent de decolorare.
Reziduuri de detergent în compartimentul pentru detergent după spălarea vaselor.	Compartimentul pentru detergent era umed la adăugarea de detergent.	Compartimentul pentru detergent trebuie să fie uscat la adăugarea de detergent.
	Compartimentul pentru detergent a fost blocat.	Verificați dacă farfurile nu împiedică deschiderea compartimentului pentru detergent.
Sunet huruitor în timpul spălării vaselor.	Vasele nu sunt plasate corect sau brațele de stropire nu se rotesc.	Verificați dacă vasele sunt plasate corect. Rotiți brațele de stropire pentru a vă asigura că se pot roti.
Rămâne apă în mașina de spălat vase.	Filtrul este înfundat.	Curățați filtrul.
	Filtrul nu este montat corect.	Verificați dacă filtrul este montat corect. Consultați capitolul <i>Îngrijirea și curățarea</i> .
	Sfărâmături în pompa de evacuare.	Curățați pompa de evacuare. Consultați secțiunea <i>Îngrijirea și curățarea</i> .
	Oprirea pompei de scurgere lipsește.	Verificați dacă oprirea pompei de scurgere galbenă din partea dreaptă a surgerii din partea inferioară este în poziție. Consultați capitolul <i>Îngrijirea și curățarea</i> .
	Răsucitură la furtunul de evacuare.	Verificați dacă furtunul nu are răsucituri și îndoituri ascuțite.

Problemă	Cauze posibile	Acțiune
	Furtunul de evacuare este blocat.	Deconectați furtunul de scurgere în locul unde se conectează la sifonul de scurgere la canalizare. Verificați dacă nu s-au adunat reziduuri și dacă racordul are un diametru interior de cel puțin 14 mm.
Miros neplăcut în mașina de spălat vase.	Murdărie în jurul garniturilor și în colțuri. Au fost selectate programe cu temperatură scăzută pentru o perioadă prelungită.	Curătați cu o perie de spălat și un pulverizator spumant. Rulați un program cu o temperatură ridicată o dată sau de două ori pe lună. Sau rulați un program de autocurățare. Consultați Autocurățare din capitolul <i>Utilizarea mașinii de spălat vase</i> .
Depuneri de grăsimi în mașina de spălat vase.	Au fost selectate programe cu temperatură scăzută pentru o perioadă prelungită.	Selectați un program cu temperatură ridicată pentru a dizolva grăsimile de pe vasele foarte murdare, cum ar fi Intens 70°. Sau rulați un program de autocurățare. Consultați Autocurățare din capitolul <i>Utilizarea mașinii de spălat vase</i> .
Vasele nu sunt suficient de uscate.	Setarea Uscare automată nu a fost activată. Mașina de spălat vase nu este încărcată complet. Trebuie să completați cu agent de clătire sau dozajul este setat prea redus. Setarea TAB este activată și este utilizat detergent tot-in-1 cu efect de uscare insuficient.	Activați setarea Uscare automată. A se vedea capitolul <i>Setări</i> . Încărcați complet mașinii de spălat vase. Completați cu soluție de clătire sau măriți setarea dozajului soluției de clătire. Comutați detergentii tot-in-1 sau dezactivați setarea TAB și completați cu sare și soluție de clătire separată. Consultați Agentul de clătire din capitolul <i>Setări</i> .

Instalarea

Este important să citiți și să urmați instrucțiunile și indicațiile de mai jos. Efectuați instalarea și conexiunea în conformitate cu instrucțiunile de instalare separate.



*Îndepărtați benzile din plastic dacă dimensiunea locașului este de 596-598 mm.

Aveți grijă! Marginile pot fi ascuțite. Purtați mănuși de protecție!

**Lungimea ușii decorative.

Dimensiuni nominale. Măsurătorile efective pot varia.

Instrucțiuni de protecție a muncii

- Conexiunile la electricitate, apă și evacuare trebuie să fie realizate de un specialist calificat.
- Respectați întotdeauna reglementările aplicabile pentru apă, evacuare și electricitate.
- Aveți grijă în timpul instalării! Purtați mănuși de protecție! Întotdeauna trebuie să fie două persoane!
- Așezați o tavă de scurgere pe podea, sub mașina de spălat vase, pentru a preveni deteriorările provocate de eventualele scurgeri de apă.
- Înainte de a fixa mașina de spălat pe poziție, testați mașina de spălat vase rulând 1h 65° programul cu opțiunea Spălare rapidă. Verificați dacă mașina de spălat vase se umple cu apă și se golește. De asemenea, verificați dacă există scurgeri la conexiuni.

ATENȚIE!

Oprîți alimentarea cu apă când instalați mașina de spălat vase!

Ștecărul trebuie să fie deconectat sau alimentarea la priză trebuie să fie oprită în timp ce se efectuează lucrarea!

Configurare

- Dimensiunile de prindere și de conexiuni sunt incluse în instrucțiunile de instalare separate. Verificați dacă toate dimensiunile sunt corecte înainte de a începe instalarea. Rețineți că înălțimea ușii decorative poate fi reglată pentru a se potrivi altor accesorii.
- Asigurați-vă că zona pe care urmează să fie instalată mașina de spălat vase este fermă. Reglați picioarele reglabile astfel încât mașina de spălat vase să fie poziționată orizontal.
- Dacă mașina de spălat vase este încorporată, mobilierul din jur trebuie să fie rezistent la orice fel de condensare de la mașina de spălat vase.
- Montați folia de protecție sub blatul de lucru și în partea de sus în jurul marginii. Funcția foliei de protecție este de a proteja blatul de lucru de umiditate. (Folia de protecție se află în punga de plastic anexată.)

- Verificați dacă mașina de spălat vase este instalată astfel încât ușa să se deschidă liber; în caz contrar funcționalitatea încuietorii ușii poate fi împiedicată.
- Rețineți că arcurile ușii pot avea nevoie de reglare după montarea unei uși. Reglați arcurile ușii din stânga și din dreapta în mod egal până când ușa este echilibrată uniform.

Conexiunea de evacuare

Această mașină de spălat vase este adekvată pentru instalarea într-un locaș ridicat (pentru a obține o înălțime de lucru ergonomică). Aceasta înseamnă că mașina de spălat vase poate fi plasată astfel încât furtunul de evacuare să fie poziționat la un nivel mai scăzut decât partea inferioară a mașinii de spălat vase, putând fi îndreptat direct spre o evacuare de pardoseală. Mașina de spălat vase este echipată cu un dispozitiv anti-sifon integrat pentru a împiedica golirea de apă a mașinii în timpul ciclului de spălare.

Furtunul de evacuare poate fi conectat și la un ștuț de conexiune de pe sifonul de scurgere la canalizare. Ștuțul de conexiune trebuie să aibă un diametru intern de cel puțin 14 mm.

Furtunul de evacuare poate fi extins până la maximum 3 m (lungimea totală a furtunului de evacuare nu trebuie să depășească 4,5 m). Toate țevile de îmbinare și conectare trebuie să aibă un diametru intern de cel puțin 14 mm. Totuși, în mod ideal furtunul de evacuare trebuie înlocuit cu un nou furtun fără îmbinări.

Nicio parte a furtunului de evacuare nu trebuie să fie poziționată la mai mult de 950 mm deasupra părții inferioare a mașinii de spălat vase.

Atașați furtunul de evacuare cu o clemă de furtun. Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este răsucit.

Conexiunea la alimentare cu apă

Utilizați numai furtunul de alimentare livrat cu mașina de spălat vase. Nu reutilizați furtunuri vechi sau alte furtunuri de rezervă.

Teava de alimentare trebuie să fie prevăzută cu un robinet de apă (robinet de închidere). Robinetul de apă trebuie să fie ușor accesibil, astfel încât apa să poată fi oprită dacă mașina de spălat vase trebuie mutată.

După finalizarea instalării, deschideți robinetul de apă și lăsați presiunea să se regleze o perioadă de timp. Verificați dacă toate conexiunile sunt etanșe.

Conexiunea la alimentarea cu apă rece

Conectați mașina de spălat vase la alimentarea cu apă rece în cazul în care clădirea este încălzită cu păcură, electricitate sau gaz.

Conexiunea la alimentarea cu apă caldă

Conectați mașina de spălat vase la alimentarea cu apă caldă (max. 60 °C) în cazul în care clădirea este încălzită utilizându-se un sistem cu consum redus de energie, cum ar fi termoficare, energie solară sau energie geotermală. Alegerea unei conexiuni la apă caldă reduce consumul de energie al mașinii de spălat vase.

NOTĂ!

Nu depășiți temperatura permisă a alimentării cu apă. Unele materiale utilizate pentru fabricarea vaselor nu rezistă la căldură mare. Consultați *Vasele fragile* din capitolul *Încărcarea mașinii de spălat vase*.

Conexiunea electrică

Informațiile despre conexiunea electrică pot fi găsite pe plăcuța cu numărul de serie. Această specificație trebuie să corespundă cu sursa de alimentare electrică.

Mașina de spălat vase trebuie să fie conectată la o priză cu împământare.

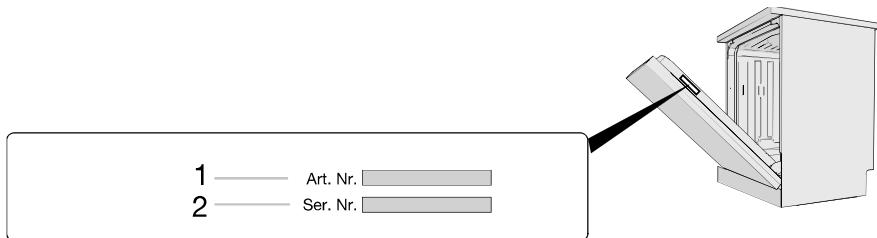
Priza electrică de perete trebuie să se afle în afara zonei de instalare pentru a fi ușor accesibilă după instalarea mașinii de spălat vase. Nu utilizați prelungitoare!

Service

Citiți capitolul *Depanarea* înainte de a vă adresa centrului de service. Dacă ați întâmpinat o problemă pe care nu o puteți rezolva, adresați-vă celui mai apropiat centru de service pentru ajutor profesional. Consultați www.hisense.com. Pe site-ul nostru web veți găsi și informații referitoare la disponibilitatea pieselor de schimb și despre ce puteți repara singur.

La momentul contactării, furnizați detaliile de pe plăcuța cu numărul de serie. Includeți numărul articoului (1) și numărul de serie (2).

Vă reamintim că reparațiile neautorizate pot pune în pericol siguranța utilizatorului și pot afecta garanția.



Date tehnice și etichetare energetică

Date tehnice

Înălțime:	816-885 mm
Lățime:	598 mm
Adâncime:	555 mm
Greutate:	32 kg ¹⁾
Număr de seturi standard:	16 ²⁾
Presiunea apei:	0,03-1,0 MPa
Tensiune nominală:	220-240 V~ 50 Hz
Putere nominală:	1900 W

¹⁾ Greutatea poate varia din cauza specificațiilor diferite.

²⁾ În conformitate cu standardul EN 60436.

Informații pentru consumatori

Puteți găsi informații despre produsul dvs. la adresa global.hisense.com, unde veți găsi, de asemenea, un link către baza de date europeană pentru etichetarea energetică a produselor, EPREL. Sau vizitați direct <https://eprel.ec.europa.eu>. Urmați instrucțiunile pentru a căuta după numele modelului.

Consultați informațiile de pe plăcuță cu numărul de serie. Notați numele modelului (3).

Informații pentru institute de testare

Informații pentru teste de comparabilitate în conformitate cu standardul EN 60436

Capacitate: 16 seturi

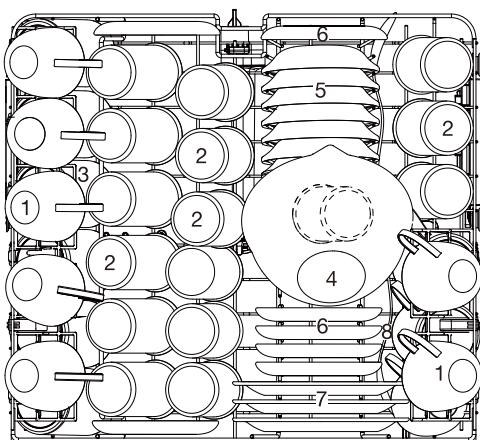
Pozitia coșului superior: pozitia inferioară

Program: Eco

Setarea soluției de clătire: 05

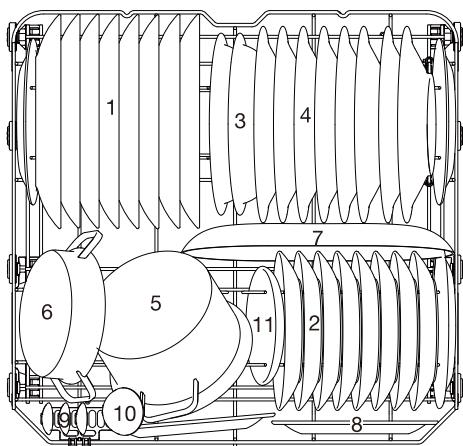
Cantități de detergent pudră: 4 g pentru prespălare + 20 g pentru spălare principală

1. Coșuri superioare:



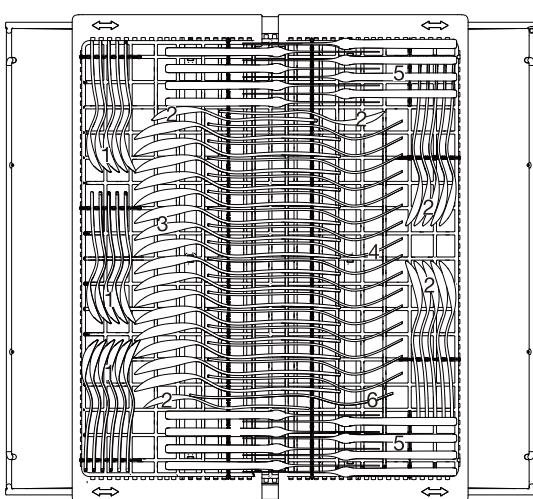
Număr	Articol
1	Ceașcă
2	Pahar
3	Cană
4	Bol de sticlă
5	Bol pentru desert
6	Farfurioară
7	Farfurie de desert din melamină
8	Lingură

2. Coșuri inferioare:



Număr	Articol
1	Farfurie întinsă
2	Farfurie de desert
3	Bol din melamină
4	Farfurie adâncă
5	Oală mică
6	Oală pentru cuptor
7	Platou oval
8	Farfurie de desert din melamină
9	Linguriță pentru desert
10	Lingură pentru sos
11	Farfurioară

3. Tava de sus pentru tacâmuri:



Număr	Articol
1	Linguriță
2	Linguriță pentru desert
3	Lingură de supă
4	Furculiță
5	Cuțite
6	Furculiță de servire

